



Direction de la santé, des affaires sociales et de l'intégration
Office de la santé
Service du médecin cantonal
Service médical scolaire

Formulaires

En principe, l'**autorité scolaire** doit commander les formulaires en français et en allemand **à sa charge** auprès de Schulverlag plus SA (Belpstrasse 48, case postale 366, 3000 Berne 14, tél. 058 268 14 14, fax 058 268 14 15, info@schulverlag.ch, www.schulverlag.ch) et les mettre à la disposition du médecin scolaire.

Certains formulaires peuvent être téléchargés à l'adresse (www.be.ch/gsi) Liste des formulaires

| | Titre | Disponible en pdf | Version papier disponible auprès des Editions scolaires plus SA | |
|----------|--|-------------------|---|------------------|
| | | | Allemand n° art. | Français n° art. |
| A | Formulaires uniquement disponibles en version papier | | | |
| | Fiche de santé, format A5 | | 84669 | 84671 |
| | Fiche de santé, format A4 | | 84668 | 84670 |
| | Enveloppe contenant les formulaires de l'examen médical scolaire | | 84686 | 84688 |

| | | | | |
|----------|--|---|-------|-------|
| B | Formulaires disponibles en pdf et en version papier | | | |
| | Questionnaire sur l'état de santé (2^e année d'école enfantine et 4^e année d'école primaire) | | | |
| | Français Allemand Albanais Anglais Arabe Bosniaque / croate / serbe Espagnol Italien Portugais Tamoul Turc | pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf | 84711 | 84630 |
| | Questionnaire pour les adolescents | pdf | 84699 | 84700 |

| | | | | |
|----------|---|---|--|--|
| C | Formulaires uniquement disponibles en pdf | | | |
| | Communication aux parents concernant le résultat de l'examen médical scolaire et les vaccins à effectuer (français/allemand) | pdf | | |
| | Information des parents et des adolescents sur les examens médicaux scolaires obligatoires | | | |
| | Français Allemand Albanais Anglais Arabe | Terminvereinbarung durch Schule Terminvereinbarung durch Eltern pdf pdf pdf pdf pdf | | |

| | | | |
|---|--|--|--|
| Bosniaque / croate / serbe Espagnol Italien Portugais Tamoul Turc | pdf pdf pdf pdf pdf pdf | | |
| Information sur les poux à l'intention des parents Français Allemand Albanais Anglais Arabe Croate Espagnol Italien Portugais Tamoul Tigrigna Turc | pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf | | |
| Feuille d'information destinée aux parents sur les vaccinations recommandées Français Vaccinations recommandées Consentement à la vaccination Allemand Infoblatt empfohlene Impfungen Impfeinwilligung Albanais Anglais Arabe Bosniaque / croate / serbe Espagnol Italien Portugais Tamoul Turc | pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf pdf | | |
| Questionnaire sur l'examen médical scolaire facultatif et gratuit pour les élèves des écoles professionnelles Français Allemand | pdf pdf | | |
| Facture du service médical scolaire pour la facturation des prestations fournies dès le 1.1.2014 Français Allemand | pdf pdf | | |

autres formulaires : www.gsi.be.ch/sms

Attention :

Les deux documents concernant la vaccination HPV publiés par l'Office fédéral de la santé publique sont à commander auprès de l'Office fédéral des constructions et de la logistique (fax +41 (0)58 465 50 58, verkauf.zivil@bbl.admin.ch):

- Prospectus «*Informations pour les jeunes filles*» (n° de commande : 311.360.f)
- Factsheet (n° de commande : 311.235.f)